

浓浓上海闲话

唯有新民晚报

沪渎码头

大名鼎鼎个“新天地”边浪向,横卧拉一个“太平桥公园”,园内一泓湖水,四面敞开,虽称勿上十分美观,但对繁华喧嚣个上海中心城区来讲,能看到介开阔个湖景,并且还好拉拉甬搭漫步,也够让人心静神怡了。

太平桥公园个名称,来自于当地近百年来称为“太平桥”之故。历史浪甬搭处于上海县城西门外,搭江南各地农村一样,最初也是浜河纵横,村舍簇立。一条名叫“打铁浜”个河流蜿蜒于此,浜浪有木桥“太平桥”,是当地个交通要道。上海开埠后,甬一带纳入“法租界”范围,城市化逐步加快。进入二十世纪,城内外开始大规模填河筑路。打铁浜也就填没建成了后来个“顺昌路”(先前曾称为“桂林山路”、“白尔路”)等,太平桥木桥自然也就随河浜拆脱了。不过此地毕竟地近老城厢,是长期形成个一个交通枢纽,乃末自然个崛起成为法租界个一大居民区搭商业中心。因太平桥木桥拉拉此地长期来是一个大家伙晓得个地标,甬一地域也就拔拉大家叫作“太平桥”了。拉拉上海,像迭能介个以桥而名个区片实际浪蛮多个,像“八仙桥”、“打浦桥”、“南阳桥”、“枫林桥”咯啥伙属甬种情况。

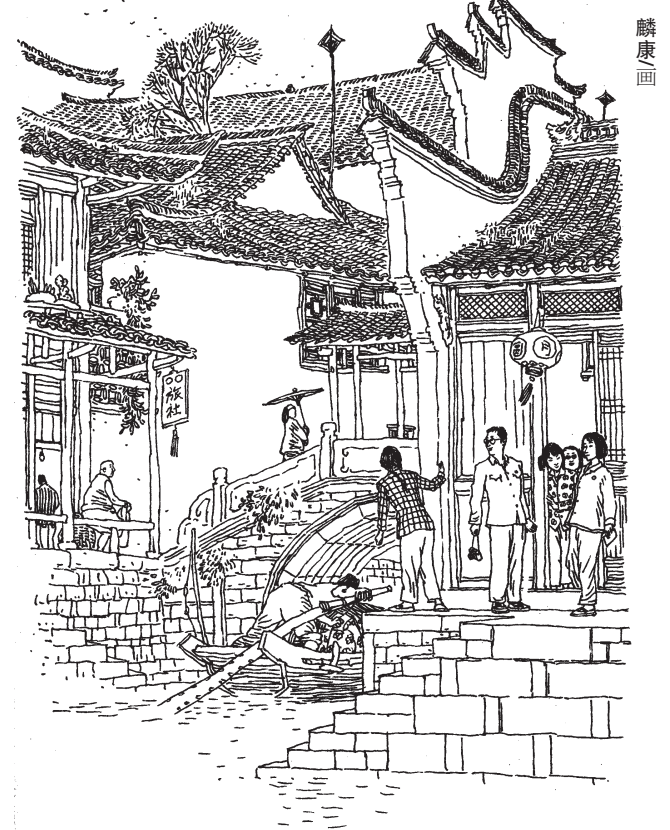
其实“太平桥”颇有自己个地域特色。一是人口大量聚集,一批石库门里弄拉拉周围应运而生,甬些里弄多以吉庆仁爱之词命名,如有“积善里”、“受福里”、“永安里”、“承庆里”等;二是烟杂、百货、服装鞋帽、南货、酱园、五金、中药、典当咯啥商铺鳞次栉比,可以讲百业咸集,购物极为便利;三是自西门路(自忠路)朝北个顺昌路两侧人行道浪,食摊紧联,形成两行颇为热闹个小食街,摊中以油豆腐细粉汤、大肠肺头汤、鸡粥、牛肉面、小馄饨、白切羊肉、白切猪头肉等最有风味,“太平桥”小吃之闻名,据说连十六铺、曹家渡等远地个饕饕客伙会专程赶来逛食;四是在西门路(自忠路)南个西侧,1917年,法租界拉拉此首辟了嵌入式室内菜市场,整天供应各色各样个家禽、蔬菜,每日甬搭人声鼎沸,当时所在马路也就因此而以“菜市路”拉上海著称;五是在西门路北个西侧,1935年“月光大戏院”破土而出,两年后,改名为“亚蒙大戏院”,专映电影。1949年后改建舞台,先后改名为“大同戏院”、“大庆剧场”,以演戏曲为主,当时由六龄童、七龄童主演个绍剧《孙悟空三打白骨精》就是拉拉甬搭演出而轰动上海个。

从抗战胜利以后,其兴盛繁荣热闹之状,一直延续到了本世纪初。直至“新天地”大规模开发,乃末大刀阔斧个一一抹去。于今想要追寻“太平桥”往昔个市井风貌,只有借助有关个旧照旧像了。好在“太平桥”之名,依托于迭个“太平桥公园”,依然留存于上海,并让人拉拉怀旧当中生出种种历史遐想。



点击新民网学讲上海话

想想想学上海话?请登录新民网上海闲话专题(<http://shxh.xinmin.cn/>)。本版各栏目文章可点击播放有声沪语,请大家一起感受上海闲话。



喇叭里向个阿富根

弄堂茄山河

我老早点介读中学,碰着“三秋”农忙辰光,学堂总要安排学生到郊区“学农”。做眼拔草、挑菜、拾稻穗之类个轻生活,十五六岁个半大小囡,一天生活做下来浑身骨头赛过断脱一样,晒下去就勿想起来。偏偏天蒙蒙亮,喇叭头就哇啦哇啦响哉,房东姆妈起来淘米烧早饭。

甬个辰光农村家家墙浪头挂只叫喇叭头个木盒子。早浪向、中浪头、夜快头一天三档广播。每天早浪,侬还睏拉迷迷糊糊个梦头里,喇叭头就拿侬闹醒。“阿富根谈生产”甬档节目最响亮,大家拿喇叭头叫“阿富根”。侬心里伙拉骂伊,寻到阿富根好好叫拨伊顿生活吃吃。有一日早浪,阿富根勿响,侬睏到日上三竿,房东阿伯却辣辣气呼呼骂山门:“啥人拿阿富根弄坏脱哉?害得侬睏失寤!”原来农家屋里穷得煞辣水清,钟呒没一只,出工、早中晚三餐伙靠阿富根报辰光。甬日天,房东阿伯听勿到伊个声音,坐立勿安,烟勿抽,饭勿香,玩着玩落,像落脱仔灵魂。

直到夜快头别人家喇叭头响,房东阿伯再拿阿富根弄好。门口竟浪摆仔把茶壶,一个人吸烟摇扇子,坐辣竹椅浪,眯起眼睛听阿富

根。喇叭里讲个侬是上海闲话。里向头个上海说唱、浦东说书咯啥一下子拿我吸引牢。甬辰光呒没电视,收音机也极少,村浪呒没娱乐活动,大家只好听听阿富根解厌气。有一天,播出民歌《小五更》:“一更里呀,月亮出东山,五星红旗多插遍,好像明灯当空悬……”同学们唧唧呀呀一记头就会学,心里蛮高兴,决定排练表演唱。我觉得勿过瘾,用竹片做仔一副的笃板,拉仔房东个囡儿,我扮表哥,伊扮小妹,一道排练喇叭头里广播个《陆阿大灭钉螺》。学农结束,辣辣打谷场浪同村民联欢,房东囡儿嗓音刮辣松脆:“侬个表哥叫陆阿大,搭侬上台来唱灭钉螺,长凳浪向排排坐……”一口纯真个本地方言,嗲是嗲得来勤去话伊,演得活脱势像,大家伙讲今朝阿富根搭小妹走出喇叭头到侬村浪来哉。房东囡儿搭电影《枯木逢春》里个尤嘉一似一脱式漂亮,我同伊分别辰光,难舍难分。甬段朦胧个初恋感情,直到现在难以忘怀。

后首来房东囡儿嫁拔拉江西小伙子。再次见面大家已经老年,电视机、收音机普及,喇叭头去仔历史博物馆。伊讲交关辰光听勿到阿富根,上海闲话忘记脱哉。伊一开口,普通话里夹杂本地口音,让我实在想勿落。

沪语趣谈

嵯嵯拉拉节头节脑个辰光,单位里忙得头头转,伊个顶头上司姓龚,今朝帮伊写发言稿,改了一稿又一稿。总算改好了,辰光也勿早了。回到屋里,老公问嵯嵯:“嵯嵯,依拉拉单位里做啥啦?”

“我拉帮阿拉单位个‘老公’写稿子呀。”

“俚单位里个‘老公’?弄到介晏还送依回来?”

听听老公口气勿对,嵯嵯拎清了,立时三刻解释:“老公,我讲个是龚老师呀,伊甬两天烦恼脱了,我写好一稿

沪语姓氏读音趣谈

退一稿,横改竖改。我呒没叫伊龚老师,就叫伊老龚!”“哈哈,依甬只小戛大!上海闲话讲勿来末末讲,应该是‘老龚【jiong】’,滑稽演员龚伯康个‘龚’!上来就叫人家‘老公’,要出人性命个呀!那自家老公今朝差眼拔依气得吐血!”

“还好阿拉老公做事体有清头,听得懂,否则,弄勿好要离婚来。”

“嘘——老婆,依跟我发音——龚【jiong】——老龚——……下趟勤读错啊!”……

故事中“龚”姓个读音快要失传了。普通话字典上只有一个音:

牵记老邻舍

路过复兴中路明园高级住宅区个辰光,我就交关牵记老底子1201弄个老邻舍。

迭个弄堂甬个辰光是中心城区个中档住宅区,我读高小到高中个辰光,阿拉一家门住拉埃面。住拉里向个人,有教师、职员、中小工商业主、牧师等。我觉着甬条弄堂里个风气比较好,从来呒没听见过夫妻反目、邻里纠纷咯啥个,吵相骂、打相打咯啥愈加呒没听见、看见过。人告人之间侬是和和气气个,呒没嫌贫爱富、趋炎附势咯啥个势利相。阿拉住拉30号个底层,人多房间小,光线又老暗个,只要天气好一眼,我就拉拉弄堂里做功课。弄堂里个爷叔阿姨看见我读书用功,老看得起我个。

40号里有一个退休个陆老师,老早子是留美学生,晓得我想学外文,就主动个教我读英文,勿但勿收我一分洋钿,还常常送文具拨我,勉励我长大了要争取做外交官。还有一个股大哥,周末个辰光常常约我到伊拉屋里向听收音机里个钢琴演奏会、德克斯顿交响乐团访沪演出咯啥。同楼(30号)三楼个唐家伯伯邀我到伊屋里向做

功课、听英语广播课咯啥;二楼个李家伯伯领自家个小团去中山公园白相,总勿忘记带我一道去。当时,阿拉屋里比较贫困,但是大家看见我个爷娘老实,几个小囡争气,待阿拉伙老好个。因为家庭和睦,邻居对阿拉又关心,让我心里觉着老温馨个,学习告做小干部啦啥个社会工作啦,进步老快个。小学五年级参加全市个作文比赛,得了三等奖,初中辰光数学竞赛得几次奖。初中毕业后考上了大家伙老羡慕个大学预科。后来阿拉搬走了,我进大学以后忙得勿得了,就不大去1201弄白相。

再后来,就是“文化大革命”,大家日脚伙勿大好过,呒没心思看老邻居,辰光一长,就失去了联系。现在,我已经七十岁快了,想起往事,总忘记勿脱1201弄个人搭事体。我觉着,我拉拉1201弄度过了人生中老重要个一段辰光,从埃歇辰光开始,我初步形成了比较健全人格个心态。

1201弄个事体搭人,我永远牵记俚,永远感谢俚!

老里八早

邻舍道里凑铜钿

我侬小个辰光,记得最牢个是屋里缺铜钿。老早辰光屋里向小囡交关,赚钞票个只有阿拉爷一个人。清楚个记得阿哥拉拉1963年考取了北京师范大学,阿哥读书个路费、学习用品、棉衣棉裤棉鞋伙缺缺。哪能办?邻居顾师傅出了个主意。顾师傅说,能考取大学勿容易!甬能哦,我侬学人家来咯【gek】“会”,寻眼老邻居帮帮忙。

邪气热心个顾师傅召集了十家老邻居,每家人家拿出十元洋钿拨我爷娘。

第二个月有甬九家老邻居每家拿一张纸,纸浪向写一个数字,邻居老李写个8.9元,其他人个数字伙比伊大,数字最小个老李拿第二个月个钱。此时,每家只要拨老李8.9元就可以算10元,我要拨老李10元。第三个月,又剩下个八家邻居每家写一张纸,纸上写一个数字,邻居老章写个8元,其他人个数字都比他大,数字最

小的老章拿第三个月个钱。此时,每家只要给老章8元就可以算10元,我家搭以前已经拿过钞票个老李要给老章10元。第四个月又剩下个七家邻居,啥人写个钞票最少,啥人拿第四个月,以前已经拿过钞票个伙要拿出10元。

以此类推,一直到最后一家拿到其他九家邻居拨伊个10元。假使其中有邻居失约,呒没拿出钞票个话,迭个邻居个10元就又阿拉屋里出。甬个辰光,邻居搭邻居之间个关系老真诚个,也老少有邻居搬场个,拆烂污个极少。来“会”,有眼像现在的“招标”,早拿到钞票个也要付一定个利息,所以拉拉当时有一定个合理性,也解决了缺钞票个燃眉之急。

为了尽快担当改善家庭生活个重任,希望父母亲勿再来“会”,希望家庭勿再缺钞票,我呒没考大学,阿拉第一个报名去了崇明农场。

AM1197 FM97.2

听“阿富根”讲“上海闲话”

每个礼拜四上午10点钟,上海人民广播电台AM1197/FM97.2播出个上海话节目《谈天说地阿富根》,将用上海话播读今朝“上海闲话”版面刊登个各栏目标文章,敬请收听。